I Italiano	HR Croato	*Trascrizione fonematica*
Benvenuto/a	Dobrodošao/Dobrodošla	Dobrodosciao/dobrodosc'la
Ciao	Zdravo	Zdravo
Come ti chiami? Mi chiamo…	Kako ti je ime?/Kako se zoveš? Zovem se …	Kako ti je ime?/Kako se zovesc'? Zovem se …
Quanti anni hai? Ho… anni	Koliko ti je godina?/Koliko imaš godina? … mi je godina/Imam … godina	Koliko ti je godina?/Koliko imasc' godina? … mi je godina/Imam … godina
Da dove vieni? Vengo da …	Otkuda si? Dolazim iz …	Otkuda si? Dolazim iz …
Come stai? Sto bene	Kako si? Dobro sam	Kako si? Dobro sam
Sei in Italia da molto?	Jesi li već dugo u Italiji?	Jessi li vec' dugo u Italiji?
Sì/No	Da/Ne	Da/Ne
Che lingua parli?	Koji jezik govoriš?	Koji jezik govorisc'?
Non ho capito. Puoi ripetere?	Nisam razumio/Nisam razumila Možeš li ponoviti?	Nissam razumio/nissam razumila. Mojesc' li ponoviti?
Posso avere il tuo indirizzo/numero di telefono?	Mogu li dobiti tvoju adresu/broj telefona?	Mogu li dobiti tvoju adresu/broj telefona?
Ti piace il calcio/la musica/il cinema/ ballare?	Voliš li nogomet/muziku/kino/ plesati?	Volisc' li nogomet/muziku/kino/ plessati?
Mi piace…/Non mi piace…	Sviđa mi se … /Ne sviđa mi se …	Ssvigia mi se … / Ne ssvigia mi se …
Qual è il tuo cantante/attore/scrittore/ sportivo preferito?	Koji je tvoji omiljen pjevač/glumac/ pisac/športaš?	Koji je tvoji omiglien pjevac'/glumats/ pissats/sc'portasc'?
Giochiamo insieme?	Hoćemo li se igrati zajedno?	Hocemo li igrati zajedno?
Studiamo insieme?	Hoćemo li učiti zajedno?	Hocemo li uciti zajedno?
Puoi prestarmi questo libro?	Možeš li mi posuditi ovu knjigu?	Mojesc' li mi possuditi ovu kgnigu?
Vuoi venire a casa mia oggi/ domani?	Hoćeš li doći k meni danas/ sutra?	Hocesc' li doci k meni danas/ ssutra?
Prendiamo insieme l'autobus/la metropolitana?	Hoćemo li zajedno na autobus/ u podzemnu željeznicu?	Hocemo li zajedno na autobus/ u podzemnu jegliеznitsu?
Per favore	Molim	Molim
Grazie/prego	Hvala/Molim	Hvala/Molim
Buona giornata Buona serata Buona notte	Dobar dan Dobra večer Laku noć.	Dobar dan Dobra vecer Laku noc'
Buon divertimento Buon viaggio Buona fortuna Buon compleanno	Dobra zabava Sretan put Sretno Sretan rođendan.	Dobra zabava Ssretan put Ssretno Ssretan rogiendan
Tanti auguri	Čestitam(o)	Cestitam(o)

ZANICHELLI

Zanichelli Editore S.p.A. - via Irnerio, 34 - 40126 Bologna
tel. +39 051 293.111/245.024 - fax +39 051 249.782
www.zanichelli.it zanichelli@zanichelli.com